**De oprichting van de Tafel van de Heilige Geest in Veghel**

*Deze gegevens mogen gebruikt worden onder verwijzing naar: Martien van Asseldonk, www.oudzijtaart.nl*

**Samenvatting van de stichtingsacte**

Door middel van deze oorkonde zij kennelijk dat op 21 februari 1368 [1369 in Paasstijl], in de namiddag, voor mij, openbaar notaris, en de hierna genoemde getuigen, de eerbare man Arnoldus, genaamd Rover, persoon van de kerk van Vechele, heeft verklaard dat hij voor zijn eeuwige zieleheil goederen met de bijbehorende schepenbrieven geschonken heeft voor het oprichten van een Tafel van de Heilige Geest in Vechele, ter ondersteuning van de armen van Vechele.

Arnoldus wenst dat deze goederen in de toekomst beheerd zullen worden door de in functie zijnde persoon en kerkmeesters van de kerk van Veghel. In geval dat, wat God moge verhoeden, de persoon en kerkmeesters de goederen niet goed beheren, dan zullen de schepenen van Vechel in een vergadering met de geburen, ondanks eventuele bezwaren van de persoon en kerkmeesters, twee andere goede en eerzame inwoners van Vechel benoemen als beheerders of provisoren van de Tafel van de Heilige Geest.

De persoon en de provisoren of armmeesters van de Tafel van de Heilige Geest moeten elk jaar hun rekening openbaar sluiten voor schepenen en een deel van de geburen en verantwoording afleggen over de inkomsten en uitgaven van dat jaar.

Heer Arnoldus, persoon, wil tevens dat de provisoren naar hun beste eer en geweten hun best zullen doen om het bezit van de Tafel van de Heilige Geest en de bedelingen aan de armen toe te laten nemen.

Heer Arnoldus, persoon, heeft aan de Tafel van de Heilie Geest het volgende geschonken:

* Ten eerste een erfpacht van 4 mud rogge Veghelse maat, jaarlijks te betalen uit het erfgoed eertijds van wijlen Ermgardis, moeder van heer Arnoldus, persoon, gelegen in de parochie van Veghel, welk goed eerder in bezit was van Johannes Lambertus wijlen Ywanus van den Ham, zoals in een Bossche schepenbrief beschreven staat.
* Ook een erfpacht van 1 mud rogge, dezelfde maat, jaarlijks te betalen uit een akker genaamd Eschasen Ecker, gelegen ter plaatse genoemd Tillaer,
* En een erfcijns van een pond payment, jaarlijks te betalen uit een goed genaamd Sevemanshoeven, gelegen tussen het erfgoed van Leonius van Langvelt aan de enze zijde en Helindis Everardus aan de andere zijde, en Jutte van Duren en haar kinderen aan het andere [einde], zoals in een Veghelse schepenbrief beschreven staat.
* Ook een erfcijns van 40 schellingen payment jaarlijks te betalen uit een beemd genaamd Aelbeemt, een streep grond in den Bulc, en een hofstad gelegen nabij het kerkhof van genoemde kerk, zoals uitgebreider in een Veghelse schepenbrief beschreven staat.

Welke schepenbrieven Arnoldus, persoon, in handen van mij onderschreven openbaar notaris heeft gesteld, ten behoeve van de Tafel van de Heilige Geest.

Deze acte werd uitgevaardigd in het dorp van Vechele in de grote kamer van het woonhuis van heer Arnoldus, persoon, op voornoemde datum ten overstaan van de volgende discrete en deugdzame personen, die speciaal daar toe werden geroepen:

* heer Theodoricus van Dinther, alias Kigge
* Aelbertus genaamd Zurmont, priester
* Arnoldis van Beke, zoon van wijlen Arnoldus genaamd van Beek
* Radulphus van Dinther geestelijke.

Sijmon van de Broeck van Sint-Oedenrode, geestelijke en notaris.

**Transcriptie door A. M. A. Koolen, gecorrigeerd door Geertrui van Synghel**

Fundatio mense sancti Spiritusin Vechel per dominum Arnoldum Rover facta et instrumentum

de his quattuor modiis siliginis predictis.

In nomine Domini amen. Per hoc presens publicum instrumentum cunctis pateat evidentur quod anno a Nativitate Domini millesimo cccmo sexagesimo octavo indictione sexta mense februarii die vicesima prima hora inter nonam et vesperas pontificatus sanctissimi in Christo patris ac domini

Urbani divina providentia pape quinti anno sexteo in mei notarii publici et testium subscriptorum ad hoc specialiter rogatorum presentia propter hoc personaliter constitutus honorabilis vir Arnoldus dictus Rover investitus ecclesie de Vechele attendens dicta et verba apostoli qui ait omnes stabimus ante tribunal domini nostri Ihesu Christi recepturi prout in corpore gessimus sive bonum fuerit sive malum oportet nos diem messionis extreme misericordie operibus prevenire ac eternorum intuitu in terris seminare quod reddendo domino cum multiplicato fructu recolligere valeamus in celis firmam spem fiduciamque tenentes quoniamqui pro parce seminat pro parce metet et qui seminat in benedictionibus de benedictionibus et metet vitam eternam consideransque et animadvertens millam esse vel hactenus fuisse in villa de Vechele mensam sancti Spiritus nec aliqua bona ad hoc assignartarelicta vel legata et propter hoc ipse dominus Arnoldus investitus omnipotentis Dei qui omnia dat effluentur intuitu et ob sue et proventum suorum animarum salutem ac peccamimum suorum remedium mensam unam sancti Spiritus in ipsa villa de Vechele perpetuo habendam, tenendam et gubernandam de bonis et facultatibus suis sibi a dicto collatione constituit, fecit et ordinavit et ex certa scientia proposito maturaque deliberatione prehabita ut asseruit bona, redditus et pactus infrascriptos ad ipsum dominum Arnoldum investitum iure domini vel quasi spectante ut dixit cum universis litteris scabinalibus super ipsis bonis et redditibus confectis eidem mense sancti Spiritus tradidit, contulit et donavit et ad ipsam melioribus modo et forma quibus potuit assignavit ut pauperes in ipsa villa de Vechel degentes et notabili paupertate detenti melius et commodius se sustentare et Deo servare valeant et possint quam quidem mensam sancti Spiritus ac bona ad ipsam spectantes regi et gubernari voluit et mandavit dictus dominus Arnoldus investitus ac etim desideravit de cetero per investitum, mamburnos seu provisores fabrice ecclesie de Vechele predicte qui pro tempore fuerint et in eventum in quem quod absit ipse investitus et mamburni seu provisores ipsius ecclesie existentes pro tempore prefatam sancti Spiritus mensam et bona ad ipsam ut prefertur spectantia et assignartaa Deo bene, laudabiliter et decenter non reperint, gubernaverint aut administraverint quod extunc scabini et iurati ipsius ville de Vechele qui fuerint pro tempore de

consilio vicinorum ville eiusdem duos alios bonos et legales viros in eadem villa morantes et residentiam facientes personalem secundum quod eis melius videbitur expedire ad et in magistros seu provisores ipsius mense sancti Spiritus et administratores bonorum mense eiusdem eligere et

constituere et eis regimen, gubernationem ac administrationem ipsorum bonorum ipsius mense commitere possint et debent non obstante contradictione investiti et mamburnorum ecclesie predicte quodque dicti investitus et mamburni seu provisores ac magistri dicte mense sancti Spiritus quicumque fuerint pro tempore coram scabinis iuratis investito ipsius ecclesie dum provisor non fuerit ac saniori parte vicinorum dicte ville singulis annis computationem et rationem de bonis ad ipsam mensam quoquomodo spectantibus faciamt et reddant si et dum super huiusmodi computatione et ratione faciendis et reddendis a dictis scabinis iuratis et seniori parte dicte ville fuerint requisiti.

Insuper voluit dictus dominus Arnoldus investitus et mandavit quod ex nunc in antea et decetero ipsemet et mamburni ecclesie predicte tamquam provisores dicte mense nomineque et ad opus eiusdem huiusmodi bona et redditus apprehendant, levent et percipiant ipsa bona seu redditus pauperibus prout eis usum fuerit secundum eorum conscientias expedire ut premittitur distribuendum et administrandum declaratio vero dictorum bonorum et redditum de quibus supra sit mentio prefate mense sancti Spiritus pro dictum dominum Arnoldum investitum traditorum et donatorum ac ad ipsam assignatorum hoc est.

Primo videlicet quattuor modii siliginis annui pactus seu redditus mensure ville de Vechele solvendi singulis annis ex hereditatibus que dudum fuerant Ermgardis quondam matris ipsius domini Arnoldi investiti sitis in parrochia de Vechele quas pronunc tenet et possidet Johannes Lamberti quondam Ywani vanden Ham prout in litteris scabinalibus scabinorum opidi de Buscoducis plenius continetur.

Item unius modus siliginis mensure predicte solvendus singulis annis ex et de agro uno dicto Eschasen Ecker sito in loco dicto Tillaer et una libra pagamenti annui census solvenda singulis annis ex hereditatibus dictis vulgariter Sevemanshoeven sitis inter hereditates Leonii de Langvelt et Helindis Everardi ex alio latere et Jutte de Durnen et suorum liberorum ex alio prout in litteris scabinalibus scabinorum ville de Vechele latius continentur. Item quadraginta solidi pagamenti annui census solvendi singulis annis ex prato dicto Aelbeemt strepata una sita Inden Bulc et domistadio uno sito penes et iuxta cimiterium ecclesie supradicte prout etcetera plenius in litteris scabinalibus scabinorum ville de Vechele predicte super hoc confectis continetur quas quidem litteras scabinales ipse dominus Arnoldus investitus in manibus mei notarii publici subscripti stipulante nomine et ad opus dicte mense sancti Spiritus supportavit et resignavit supradictis bonis et litteris ipsis penitus renunciando omnique ius sibi in dictis bonis et litteris quoquomodo competenseffectualiter

et integraliter in dictam mensam et mamburnos ecclesie predicte tamquam provisores mense eiusdem sic ut prefertur ordinate transferrente nichilque iuris sibi in ipsis retinente.

Preterea promisit ipse dictus Arnoldus investitus per fidem suam loco iuramenti in manu mei notarii publici sub scripti prestitam corporalem quod contra premissias traditionem, donationem, assignationem, ordinationem, supportationem, translationem vel aliqua suprascripta pro se alium vel alios non veniet nec venire procurabit de iure aut de facto directe vel indirecte quoquomodo in futurum omnibus exceptis cavillationibus in premissis exclusis penitus et remotis super quibus omnibus et singulis dictus dominus Arnoldus investitus nomine et ad opus dicte mense sancti Spiritus sibi a me notario publico subscripto fieri petiit publicum instrumentum sub competenti testimonio astantium personarum.

Acta fuerunt hec in villa de Vechele predicta in magna camera domus inhabitationis ipsius domini Arnoldi investiti sub anno indictione mense die hora et pontifica prescripti presentibus ibidem discretis viris et personis dominis Theoderico de Dinther alias Kigge et Aelberto dicto Zurmont, presbyteris, Arnoldo de Beke filio Arnoldi quondam dicti de Beke et Radulpho de Dinther clericiso

testibus ad premissa testificanda specialiter vocatis et rogatis.

Et ego Sijmon de Palude de Rode sancte Ode clericus Leodiensis diocesis publicus imperiali auctoritate et curie Leodiensis notarius quia premissis traditioni, collationi, constitutioni, ordi

nationi, mandati,supportationi, renuntiatione translationi, promissioni (sidim) interpositionni ac omnibus aliis et singulis prout supra scribuntur et narrantur una cum prenominatis testibus presens interfui hoc instrumentum presens publicum exinde confeci quod propria manu mea scripsi signoque meo solito et consueto consignari suprascriptiones harum dictionum intuitu bonorum et deberntbona scabinorum non vicio sed errore factas in suis locis approbante rogatus et instanter ab eodem domino Arnoldo investito requisitus.

Johannes de Platea quo ad premissa notarius facta collatione cum originali.

*Bron van het originele afschrift: OAA Veghel, inv. nr. 881, fol. 17-20, 21-2-1368 (= 1369)*